

<p>RETURN BIDS TO: RETOURNER LES SOUMISSIONS À:</p> <p>Bid Receiving - Environment Canada / Réception des soumissions – Environnement Canada</p> <p>Electronic Copy: soumissionsbids@ec.gc.ca</p> <p>BID SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE LA DEMANDE DE SOUMISSIONS</p> <p>The referenced Bid Solicitation is revised in this document; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Bid Solicitation remain the same.</p> <p>La demande de soumissions citée en référence est modifiée dans ce document; sauf indication contraire, les modalités de la demande de soumissions demeurent les mêmes.</p> <p>Issuing Office – Bureau de distribution</p>	<p>Title – Titre L'analyse de substances chimiques dans des eaux usées, des boues/biosolides, des lixiviats et autres matrices complexes de l'environnement</p>	
	<p>EC Bid Solicitation No./SAP PR No. - N° de la demande de soumissions EC / N° SAP PR</p> <p>5000055473-1</p>	<p>Amendment No. - N° de modif.</p> <p>001</p>
	<p>Date of Bid Solicitation (YYYY-MM-DD) – Date de la demande de soumissions (AAAA-MM-JJ)</p> <p>2022.01.26</p>	
	<p>Bid Solicitation Closes (YEAR-MM-DD) - La demande de soumissions prend fin (AAAA-MM-JJ)</p> <p>at – à 15 :00 on – le 2022.02.22</p>	<p>Time Zone – Fuseau horaire</p> <p>Heure normale de l'Est (EST)</p>
	<p>F.O.B – F.A.B Voir aux présentes</p>	
	<p>Address Enquiries to - Adresser toutes questions à Alyssa Festeryga Alyssa.festeryga@ec.gc.ca</p>	
	<p>Delivery Required (YEAR-MM-DD) – Livraison exigée (AAAA-MM-JJ) Voir aux présentes</p>	
	<p>Destination of Services / Destination des services Voir aux présentes</p>	
<p>Security / Sécurité Voir aux présentes</p>		

La modification de la demande de soumissions a pour but de répondre aux demandes de renseignements:

Réponse(s) (R) aux question(s) (Q) :

Q1. Dans le tableau 3 pour le nonylphénol et ses dérivés éthoxylés, des substances de remplacement marquées pour dosage sont montrées comme ci-dessous.

Substance de remplacement marquée pour dosage
13C6-NP
13C6-4-NP2EO

Cependant, les substances marquées ne sont pas utilisées dans la méthode normalisée ASTM D7485-16 qui existe déjà.

Serait-il possible d'avoir plus de détails sur la méthode que vous demandez ?

R1. Ce travail nécessite une méthode d'analyse qui utilise des techniques de dilution isotopique pour le dosage des analytes. Ces techniques nécessitent l'utilisation de substances de remplacement marquées ou d'équivalents marqués.

Toutes autres modalités de la demande de soumissions demeurent les mêmes.